

Informazione destinata ai pazienti

Legga attentamente il foglietto illustrativo che contiene importanti informazioni.

Questo medicamento le è stato prescritto dal suo medico o le è stato consegnato senza prescrizione medica in farmacia o in drogheria. Per ottenere il maggior beneficio, usi il medicamento conformemente al foglietto illustrativo o segua le indicazioni del medico o del farmacista o del droghiere.

Conservi il foglietto illustrativo per poterlo rileggere all'occorrenza.

SIMILASAN Spray cicatrizzante, spray per uso sulla pelle

Medicamento omeopatico

Quando si usa *SIMILASAN Spray cicatrizzante*?

Secondo la concezione che sta alla base dei medicinali omeopatici, *SIMILASAN Spray cicatrizzante* trova impiego nei casi di:

- Piccole ferite, come tagli, lacerazioni, escoriazioni o contusioni superficiali e dolenti
- Ustioni lievi
- Piccole ferite con formazione di croste
- Cicatrici
- Lacerazioni cutanee (fissure cutanee)

Di che cosa occorre inoltre tener conto durante il trattamento?

- Le ferite estese, molto contaminate e profonde, come anche i morsi e le ferite da punta richiedono un trattamento medico (pericolo di tetano).
- Rivolgersi, inoltre, al medico se le dimensioni della ferita tendono a non ridursi o se la ferita non si rimargina nel giro di 7 giorni. Lo stesso vale se il margine della ferita sono molto arrossati, o la ferita comincia improvvisamente a gonfiarsi e a far molto male o se compare febbre (pericolo di setticemia).
- Se il suo medico le ha prescritto altri medicinali, chieda al suo medico o al suo farmacista se simultaneamente può usare *SIMILASAN Spray cicatrizzante*.

Quando non si può usare *SIMILASAN Spray cicatrizzante* e quando la sua applicazione richiede prudenza?

- Lo spray contiene 16–20 % vol. di alcol.
- Le ferite estese, molto contaminate e profonde, come anche i morsi e le ferite da punta richiedono un trattamento medico (pericolo di tetano).
- Evitare il contatto con gli occhi. Non spruzzare negli occhi.
- Nei bambini sotto i 2 anni, consultare un medico o un farmacista.
- Informi il suo medico, il suo farmacista o il suo droghiere nel caso in cui
 - soffre di altre malattie quali, ad esempio, diabete o malattie cardiocircolatorie,
 - ha qualche allergia oppure,
 - prende o applica esternamente (anche se acquistati di propria iniziativa) altri medicinali!

Si può usare *SIMILASAN Spray cicatrizzante* durante la gravidanza o l'allattamento?



In base alle esperienze fatte finora, non sono noti rischi per il bambino se il medicamento è usato correttamente. Tuttavia, non sono ancora state eseguite indagini scientifiche sistematiche. Per prudenza dovrebbe rinunciare nella misure del possibile ad assumere medicinali durante la gravidanza e il periodo d'allattamento o chiedere consiglio al suo medico, farmacista o droghiere.

Come usare *SIMILASAN Spray cicatrizzante*?

Salvo diversa prescrizione medica, attenersi alla seguente posologia:

Adulti e bambini dai 2 anni:

- Se necessario, pulire le ferite in modo adeguato.
- Applicare 3–6 volte al giorno oppure a ogni cambio di medicazione fino a completa guarigione. Lo spray può essere nebulizzato direttamente sulla ferita con 2–3 spruzzi da breve distanza oppure su una medicazione permeabile per ferite.

Evitare che la testa del nebulizzatore venga a contatto diretto con la ferita. Evitare il contatto con gli occhi. Non spruzzare negli occhi. Se necessario, coprire la ferita con una medicazione sterile.

La durata dell'effetto della somministrazione di un medicamento può variare da persona a persona. In linea di principio, ripetere l'applicazione del preparato quando svanisce l'effetto oppure si ripresentano i disturbi.

Si attenga alla posologia indicata nel foglietto illustrativo o prescritta dal suo medico. Se il trattamento riguarda un bambino e non si ottiene il miglioramento desiderato, il bambino deve essere visitato da un medico.

Se ritiene che il medicamento agisca troppo o troppo poco, ne parli al medico, al farmacista o al droghiere.

Quali effetti collaterali può avere *SIMILASAN Spray cicatrizzante*?

Finora non sono stati osservati effetti collaterali in seguito all'uso corretto di *SIMILASAN Spray cicatrizzante*.

Se ciononostante osserva effetti collaterali dovrebbe informare il suo medico, il suo farmacista o il suo droghiere.

L'uso di preparati omeopatici può dar luogo a una temporanea intensificazione dei sintomi (peggioramento iniziale).

Cosa fare quando i sintomi si acutizzano:

- Non usare più il preparato fino alla scomparsa della reazione.
- In caso di peggioramento persistente, sospenda *SIMILASAN Spray cicatrizzante* e informi il suo medico, il suo farmacista o il suo droghiere.

Di che altro occorre tener conto?

- A causa del contenuto di alcool, dopo l'uso può comparire un temporaneo formicolio o sensazione di prurito.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- Il medicamento non dev'essere utilizzato oltre la data indicata con <EXP.> sul contenitore.
- Conservare a temperatura ambiente (15–25 °C).

Ulteriori informazioni possono essere fornite dal medico, dal farmacista o dal droghiere.



Cosa contiene *SIMILASAN Spray cicatrizzante*?

1 g di soluzione contiene: Arnica montana D15 / Calcium fluoratum D12 / Calendula officinalis D12 / Hepar sulfuris D12 / Mercurius solubilis Hahnemanni D15 / Petroleum rectificatum D15 in parti uguali 137 mg.
Contiene 16–20 % vol. di alcol.

Numero dell'omologazione

65961 (Swissmedic)

Dov'è ottenibile *SIMILASAN Spray cicatrizzante*? Quali confezioni sono disponibili?

In farmacia e in drogheria, senza prescrizione medica.

Flacone di 30 ml.

Titolare dell'omologazione

Similasan AG, CH-8916 Jonen

Questo foglietto illustrativo è stato controllato l'ultima volta nel novembre 2016 dall'autorità competente in materia di medicinali (Swissmedic).

